



# Гилберт Кийт Честертон

## О лежании в постели

Перевод с английского  
Наталии Трауберг



**ФТМ**



Непустяшные пустыки

Гилберт Кит Честертон

**О лежании в постели**

«ФТМ»

## **Честертон Г.**

О лежании в постели / Г. Честертон — «ФТМ»,  
— (Непустяшные пустяки)

Честертон был не только автором серии великолепных детективов, главный герой которых – католический священник отец Браун, но и прекрасным эссеистом. В своих великолепных эссе Честертон непостижимым образом перескакивает с предмета на предмет, сочетая легкость с мудростью.

# Содержание

Конец ознакомительного фрагмента.

6

# Гилберт Честертон

## О лежании в постели

*Из сборника «Непустяшные пустяки»*

Лежать в постели было бы совсем хорошо, если бы мы обрели длинный, до потолка, цветной карандаш. Однако чаще всего в доме их нет. Правда, неплохи щетка и несколько ведер гуаши, но тогда нельзя размахнуться – краски потекут вам на нос волшебным цветным дождем. Боюсь, остается лишь черно-белый рисунок. Потолок подойдет как нельзя лучше; на что еще нам, в сущности, потолок?

Но если б я не лежал в постели, я бы никогда об этом не знал. Годами искал я в современных домах большое белое пространство – ведь бумага мала для аллегии; как говорил Сирано, «il me faut des géants».<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> ...«il me faut des géants» – «Гиганты мне нужны» (фр.) – цитата из пьесы французского поэта и драматурга Эдмона Ростана (1868–1918) «Сирано де Бержерак» (1898, акт I; сц. 4).

## **Конец ознакомительного фрагмента.**

Текст предоставлен ООО «ЛитРес».

Прочитайте эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на ЛитРес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.